Paeonivayin, A New Monoterpene Glycoside from Paeonia delavayi

Yun Bao MA, Da Gang WU, Ji Kai LIU *

Department of Phytochemistry, Kunming Institute of Botany, The Chinese Academy of Sciences, Kunming 650204

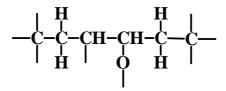
Abstract: A new monoterpene glycoside named paeonivayin with other seven known compounds were isolated from the roots of *Paeonia delavayi* Franch. and their structures were determined by means of spectroscopic studies.

Keywords: Paeonia delavayi Franch, paeoniaceae, monoterpene glycoside, paeonivayin.

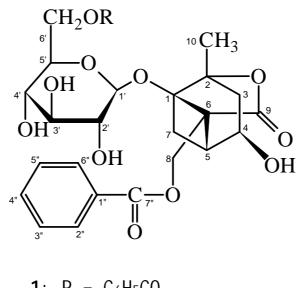
Paeonia root bark, "Dan-Pi" in Chinese, is one of the most important herbal drugs which has been used for treatment of muscular spasm, chest pains, diarrhoea, blood and liver disorders as well as a general analgesic in traditional Chinese medicine. Significant chemical and pharmacological investigations have been conducted on the different species of Paeonia ¹⁻⁶, *P. albiflora*, *P. anomala*, *P. lactiflora* and *P. suffruticosa*. As one of the main sources of "Dan-Pi", the constituents of *P. delavayi* Franch. have not been studied. In the course of our study on pharmacologically active principles of Paeoniae Radix, seven known constituents paeoniflorigenone, hederagenin, benzoic acid, palmitic acid, 3,5-dihydroxy-4-methoxy-benzoic acid, 2-hydroxy-benzyl alcohol and daucosterol as well as one new monoterpene glycoside paeonivayin **1** have been isolated from the MeOH extract of the roots of *P. delavayin*. This paper describes the structural elucidation of this new monoterpene glycoside.

The roots of *Paeonia delavayi* Franch. (1130g) were pulverized and extracted 3 times with MeOH. The combined MeOH extracts were concentrated *in vacuo* to give a residue, and then partitioned between water and EtOAc. The EtOAc extract (56g) was subjected to repeated chromatography over silica gel eluting with CHCl₃-MeOH mixture to afford eight compounds. Seven known constituents paeoniflorigenone, hederagenin, benzoic acid, palmitic acid, 3,5-dihydroxy-4-methoxy-benzoic acid, 2-hydroxy-benzyl alcohol and daucosterol were identified on the basis of spectral evidence and comparison with the data in the literature. Paeonivayin 1, C₃₀H₃₂O₁₂, mp 152.5-155.5 °C. A FAB mass spectrum showed it has MW 584 and the IR spectrum exhibited the presence of hydroxy groups (3440 cm⁻¹) and carbonyl groups (1758, 1711 cm⁻¹) . In the ¹H and ¹³C NMR spectra the signals associated with two benzoyl and one glucosyl groups were readily recognized. The DEPT spectrum of the aglycone moiety exhibited signals attributed to one methyl (δ 20.9), three methylenes (δ 61.7, 41.8, 27.8), two methines (δ 67.4, 41.3) and four quaternary carbons (δ 175.7, 91.5, 86.4, 55.9). By use of

¹H-¹H-COSY techniques, the spectral data (**Table 1**) showed that paeonivayin contains the following moiety in the aglycone.



The comparison of spectra of **1** with that of paeoniflorin **2** (**Table 1**) suggested the same skeleton for the both compounds³. The most obvious difference between **1** and **2** was that the former contained one benzoyl group more than the latter. This difference was discerned from ¹H and ¹³C NMR spectroscopic comparisons. The possibility of 6'-O-benzoate in the former is strong since the acylation shifts of C-6' and C-5' were observed. The signal of H-6' appeared in rather low-field in comparison with ordinary value (δ 4.3-4.5 in pyridine-d₅). By analogy of **2**, with the aid of 2D-NMR, spectra of **1** was readily assigned, part of which was showed in **Table 1**. The structures of other seven known compounds were identified by comparison of the spectral data (mass, ¹H and ¹³C NMR) with literature values.



1: $R = C_6H_5CO - 2$: R = H

773

So far more than 10 monoterpene compounds have been isolted and these compounds have been showed to have anticoagulative⁷, sedative⁸, antiinflammatory⁹ and antihyperglycemic¹⁰ activities, as well as a block effect of neuromuscular junction¹¹.

С	2	1	H(J Hz)	H-H COSY selected	HMQC	HMBC selected
2	86.3	86.4			H-2	H-3,7,10
3	41.8	41.8	2.28 (m)	H-4	H-3	H-5,10
4	67.4	67.4	4.40 (t, 4.8)	H-5/H-3	H-4	H-3,5,7
5	41.4	41.3	3.13 m	H-7b/H-4	H-5	H-3,7,8
6	56.1	55.9				H-4,5,7,8
7	28.3	27.8	2.05 (d, 10.3)	H-7b	H-7	H-5
			3.06 m	H-7a/H-5		
8	61.7	61.7	5.24 (dd,12,10)		H-8	H-5
9	175.7	175.7				H-8
10	20.7	20.9	1.70 (s)		H-10	
1'	100.3	100.2	5.14 (m)		H-1'	
2'	74.8	74.8	4.02 (m)		H-2'	
3'	78.4	78.2	4.02 (m)		Н-3'	
4'	71.6	71.7	4.16 (m)		H-4'	
5'	78.4	75.3	4.02 (m)		H-5'	
6'	62.8	65.0	5.14 (m)		H-6'	
1"	130.8	130.8				
2"6"	130.1	130.1	8.20 (m)		H-2"6"	
3"5"	128.7	128.9	7.24 (m)		H-3"5"	
4"	133.2	133.4	7.46 (m)		H-4"	
7"	166.6	166.6				H-8,2",6"
1'''		130.7				
2'''6'''		130.0	8.20 (m)		H-2'''6'''	
3'''5'''		128.7	7.46 (m)		Н-3'''5'''	
4'''		133.1	7.52 (m)		H-4""	
7'''		166.3				H-6',2''',6'''

Table 1. ¹H and ¹³C NMR spectral data for 1 and 2 (in pyridine-d₅)

Acknowledgment

The authors are grateful to Dr. T. Henkel (Bayer AG, Life Science Center Natural Products, Wuppertal, Germany) for kind help in the work and the colleagues of the Department of Instrument Analysis of our Institute for the measurement of the spectra. We also wish to acknowledge financial support from Natural Science Foundation of Yunnan Province (98C086M) and Laboratory of Phytochemistry, Kunming Institute of Botany, the Chinese Academy of Sciences.

References

- 1 H. Lang, S. Li, T. McCabe and J. Clardy, *Planta Med.*, **1984**, *50*, 501.
- 2 N. Murakami, M. Saka, H. Shimada, H. Matsuda, J. Yamahara and M. Yoshikawa,
- Chem.Pharm.Bull.1996,44,1279.
- 3 K. Yamasaki, M. Kaneda and O. Tanaka, *Tetrahedron Lett.*, 1976, 3956.

Yun Bao MA et al.

- 4 M. Shimizu, T. Hayashi, N. Morita, F. Kiuchi, H. Noguchi, Y. Iitaka and U. Sankawa, *Chem.Pharm.Bull.* **1983**, *31*, 577.
- 5 M. Yoshikawa, E. Harada, T. Minematsu, O. Muraoka, J. Yamakara, N. Murakami and I. Kitagawa, *Chem. Pharm. Bull.*, **1994**, *42*, 736.
- 6 J. Yu, J. A. Elix and N. Iskander, *Phytochem.*, **1990**, *29*, 3859.
- 7 M. Kubo, Shoyakugaku Zasshi, 1982, 36, 879.
- 8 K. Takagi and M. Harada, Yakugaku Zasshi, 1969, 89, 879.
- 9 E. Yesilada, A. Mutlugil and B. Sener, Int.J. Pharmacognosy, 1992, 30, 66.
- 10 F.L. Hsu, C.W. Lai and J.T. Cheng, Planta Med., 1997, 63, 323.
- 11 M. Kimura, I. Kimura, H. Nojima, K. Takahashi, T. Hayashi, M. Shimizu and N. Morita, *Jap. J. Pharmacol.*, **1984**, *35*, 61.

Received 29 March 1999